

Play



www.roadtrek.com

Table de matières

Introduction à votre Play.....	6
Avis de non-responsabilité	6
Droits d'auteur	6
Choses à faire et ne pas faire	7
Légende des symboles.....	7
Avertissements sur les règlements	7
Information et mises en garde.....	8
Avant d'aller sur la route.....	10
Retour à la maison	11
Espace intérieur.....	12
Armoires	12
Armoires du comptoir.....	14
Eclairage.....	14
Tables.....	15
Sièges capitaines	16
Assemblage de table d'avant.....	16
Assemblage de table d'arrière.....	16
Habillage des fenêtres	17
Ventilation.....	18
Places couchées.....	19
Salle de bain	20
Porte.....	20
Fonctionnement de la toilette.....	20
Douche.....	21
Douche extérieure	21
Électroménager	22
Prises de câble et d'antenne	22

Réfrigérateur.....	22
Four à micro-ondes.....	23
Cuisinière au propane	23
Eau chaude.....	23
Extérieur de votre Roadtrek.....	24
Auvent.....	24
Moustiquaire arrière.....	25
La porte latérale	26
Services	27
Eau potable.....	27
Service d'eau municipale.....	27
Eaux usées	28
Réservoir gris	28
Réservoir noir.....	28
Chauffage et climatisation	29
Thermostat	29
Climatiseur	29
appareil de chauffage au propane	29
Système électrique.....	30
Batteries.....	30
Sectionneur de batterie	30
Charger les batteries.....	30
Onduleur-chargeur.....	30
Génératrice sous le capot.....	30
Solaires	31
Onduleur standard 3000V	31
Alimentation de quai	32
Prises de courant	32
Panneau de contrôle	33

Emplacement.....	33
Sources d'alimentations	33
Courant DC 12V	33
Onduleur	33
Alimentation de quai	34
Interrupteur pour la pompe à eau	35
Interrupteur pour le chauffe-eau	35
Indicateurs de charge et niveau d'eau	35
Panneau de distribution	36
Disjoncteur AC	36
Fusible 12V	36
Alarmes et avertissements	37
Détecteur de fuite de propane et de monoxyde de carbone	37
Détecteur de fumée	37
Extincteur	38
Entretien.....	39
Pneus	39
Capacité de charge d'occupant.....	39
Vérification d'entretien du propriétaire.....	39
Lorsque vous arrêtez pour faire le plein ou chaque semaine.....	39
Une semaine sur deux	39
Au moins chaque mois	39
Au moins une fois tous les 3 mois.....	40
Au moins deux fois par année.....	40
Au moins une fois par année	41
Kit d'entretien des pneus.....	41
Garantie limitée de 2 ans	42
Garantie sur les appareils électroménagers	43

Garantie des batteries AGM	44
Garantie du filtre à particules de moteur diesel	44
Objectif de la garantie	44
DÉFAUTS versus DOMMAGES	44
Obtenir du service	45
Caractéristiques	45
Garantie Limitée:	46
Comment Obtenir le Service d'Entretien.....	46
Forfait d'Assistance Routière	46
Avertissement d'après-vente.....	47
Avis réglementaires	47

Introduction à votre Roadtrek

Félicitations pour l'achat de votre Roadtrek et bienvenue dans la famille Roadtrek Inc. Les renseignements dans le présent manuel vous aideront à utiliser votre véhicule afin de vous permettre de vous servir adéquatement des différentes fonctionnalités de votre Roadtrek. Veuillez conserver ce manuel dans votre véhicule pour le consulter en voyage. Si vous avez des questions ou des commentaires au sujet du présent document, communiquez avec nous à l'adresse manuals@roadtrekinc.com.

Avis de non-responsabilité

Le présent manuel du propriétaire a été conçu pour aider les propriétaires à entretenir leur véhicule récréatif (VR). Le groupe Roadtrek Inc développe ses produits et utilise des photos de nombreuses marques pour concevoir ces instructions. Les images aux présentes peuvent ne pas représenter exactement les différents modèles. Cependant, les informations fournies aux présentes demeurent pertinentes et utiles. Les présentes instructions sont uniquement fournies à titre de directives générales, puisque certains ajouts et certaines adaptations peuvent modifier le fonctionnement des appareils.

Droits d'auteur

Le groupe Roadtrek, Inc. se réserve le droit d'apporter des modifications en tout temps et sans préavis aux couleurs, matériaux, équipements, caractéristiques et modèles. Les informations dans le présent manuel sont uniquement fournies à titre de guide et sont continuellement améliorées. Veuillez écrire à l'adresse manuals@roadtrekinc.com pour obtenir la dernière version des manuels. **Certaines autocaravanes peuvent être montrées avec des équipements offerts en option. Les accessoires présentés sur les photographies peuvent ne pas être compris.**

Le présent manuel est publié sous une licence internationale Creative Commons Attribution 4.0 International-Pas d'utilisation commerciale et pas de modification [1].

En résumé, vous pouvez :

- Copier toute portion du présent manuel pour un usage personnel;
- Distribuer le présent manuel en entier, avec tout son contenu d'origine, sans modifications;
- Modifier le présent manuel pour votre usage personnel et non commercial.

En résumé, vous ne pouvez pas :

- Utiliser le présent manuel pour tout usage commercial;
 - Modifier le présent manuel, sauf dans les cas prévus par la licence, et ensuite distribuer le résultat;
 - Exiger des frais pour le présent manuel, sauf des frais raisonnables de publication multimédia et de livraison.
-

Toutes les images utilisées dans le présent manuel demeurent la propriété Roadtrek Inc. Les images ne sont présentées qu'à titre indicatif et peuvent ne pas être représentatives des installations de votre Roadtrek. Veuillez communiquer avec Roadtrek Inc., pour prendre d'autres dispositions en matière de droits de licence si vous souhaitez utiliser ou distribuer le présent manuel à des fins commerciales.

Choses à faire et ne pas faire

Légende des symboles



Information : Renseignements utiles.



Avertissement : Tout manquement aux instructions présentées pourrait mener à des conséquences négatives.



Attention : Vous devriez suivre ces instructions.



Danger : Veuillez NE PAS faire cette action. Cette action pourrait mener à des dommages graves, des blessures ou la mort.

Avertissements sur les règlements

NIVEAU	DEGRÉ	INSTRUCTION
	Danger	Veuillez ne pas entreposer de réservoirs de propane à l'intérieur du véhicule. • Les réservoirs de propane sont équipés de dispositifs de sécurité qui relâchent toute pression excessive en déchargeant le propane dans l'atmosphère. • Le propane est un gaz hautement inflammable. Cette action peut entraîner un incendie ou une explosion, et causer la mort ou des blessures graves.
	Avertissement	Veuillez ne pas utiliser d'appareils de cuisson pour le chauffage. • Cela peut mener à l'empoisonnement par monoxyde de carbone, qui peut entraîner des blessures graves ou la mort.
	Avertissement	Les appareils de cuisson au gaz ont besoin d'air frais pour fonctionner de façon sécuritaire. • Ouvrez légèrement les sorties d'air ou les fenêtres ou allumez le ventilateur d'évacuation avant d'utiliser un appareil de cuisson. • Les flammes de gaz consomment de l'oxygène. Veuillez prévoir une bonne circulation d'air pour assurer le bon fonctionnement des appareils au gaz. • Toute utilisation inappropriée de ces appareils peut entraîner des blessures graves ou la mort.

	Attention	Veuillez ne pas remplir les réservoirs de propane à plus de 80 % de leur capacité. • Un réservoir correctement rempli contient approximativement 80 % de son volume en propane liquide. • Un réservoir de propane rempli au-delà de sa capacité optimale peut causer un flux de propane incontrôlable, ce qui peut mener à un incendie ou une explosion, et entraîner des blessures graves ou la mort.
	Avertissement	Lorsque vous utilisez la zone de cuisson extérieure du véhicule, ce dernier doit être arrêté, stabilisé et au niveau. Ne contrevenez pas aux instructions du fabricant en matière d'espace requis pour l'utilisation des électroménagers et appareils de cuisson. Attendez que les appareils de cuisson soient froids au toucher avant de les entreposer. Tout manquement à cette instruction pourrait entraîner des blessures graves ou la mort.
	Danger	Si vous sentez l'odeur du propane : 1. Éteignez toute flamme ouverte et tous matériaux fumants. 2. Coupez l'alimentation en propane en fermant le robinet du réservoir ou en coupant la connexion à l'alimentation en propane. 3. Ne touchez à aucun interrupteur électrique. 4. Ouvrez les portes et autres ouvertures de ventilation. 5. Quittez les lieux jusqu'à ce que l'odeur se dissipe. 6. Faites vérifier le système d'alimentation en propane et faites réparer la source de la fuite avant d'utiliser le système de nouveau. 7. L'allumage de vapeurs inflammables peut mener à un incendie ou une explosion, et entraîner des blessures graves ou la mort.
	Avertissement	Les véhicules, ainsi que les appareils alimentés par un moteur à combustion interne, utilisés à l'intérieur d'un véhicule récréatif, peuvent mener à un empoisonnement au monoxyde de carbone ou à l'asphyxie, qui peut entraîner des blessures graves ou la mort. • Veuillez ne pas entreposer, transporter ou utiliser de carburant à l'intérieur du véhicule.
	Danger	Le robinet du réservoir de propane doit être fermé et tous les appareils, veilleuses et allumeurs doivent être éteints lorsque vous remplissez le réservoir de carburant du moteur ou de propane. Seul le personnel qualifié doit remplir votre réservoir de propane. Consultez la page X pour connaître tous les détails.
	Avertissement	Les appareils de combustion portatifs, y compris les grills et fours à bois, à charbon et à carburant liquide, ne doivent pas être utilisés à l'intérieur du véhicule. Toute utilisation de ce type d'appareils à l'intérieur du véhicule peut causer un incendie ou des risques d'asphyxie.

Information et mises en garde

NIVEAU	DEGRÉ	COMMENTAIRE
	Ceintures de sécurité	Utilisez uniquement les fauteuils orientés vers l'avant équipés de ceintures de sécurité quand le véhicule est en mouvement. Tous les passagers doivent être assis dans ces fauteuils et avoir bouclé leur ceinture de sécurité quand le véhicule est en mouvement.
	Propane	Achetez votre propane auprès d'un exploitant d'installations de distribution de propane réputé. Le propane contaminé est une cause fréquente de défaillances et n'est pas couvert par la garantie.

	Propane	La pression de la vanne à débranchement rapide du BBQ (en option) est réglée à 10 lb/po ² . Veuillez vous assurer que tous les appareils branchés à cette vanne sont classés pour des pressions élevées ou qu'ils sont munis de leur propre régulateur. De nombreux BBQ vendus aux États-Unis sont classifiés pour des pressions basses (1/2 lb/po ²) et nécessiteront un régulateur pour ajuster la pression à un niveau adéquat. S'ils sont branchés directement à la vanne de débranchement rapide du BBQ, ces appareils représentent un grave danger d'incendie.
	Détecteur de fuite de propane	Ne bloquez pas la circulation d'air autour du détecteur de fuite de propane.
	Détecteur de fuite de propane	L'interrupteur général de la batterie doit être en position « ON » pour que le détecteur de propane fonctionne.
	Liquides et gaz inflammables	Ne stockez pas d'essence ou d'autres liquides inflammables à l'intérieur de votre véhicule.
	Chauffage	N'utilisez jamais d'appareils de cuisson ou de radiateur au propane non aéré pour le chauffage. Ces appareils nécessitent de l'air frais pour fonctionner de façon sécuritaire.
	Chauffage	Le système de chauffage est muni de sa propre prise d'air de combustion et de son évacuation.
	Détecteur de monoxyde de carbone	Ne bloquez pas la circulation d'air autour du détecteur de monoxyde de carbone.
	Détecteur de monoxyde de carbone	L'interrupteur général de la batterie doit être en position « ON » pour que le détecteur de monoxyde de carbone fonctionne.
	Entretien du système électrique 110 V	Avant de procéder à tout entretien du système électrique 110 V, débranchez toute prise branchée à l'onduleur.
	Portes d'accès extérieures	Assurez-vous que la prise d'alimentation de courant de stationnement et le tuyau d'alimentation en eau municipale sont débranchés et entreposés avant de mettre le véhicule en mouvement.
	Auvent	Fermez la portière coulissante latérale avant d'ouvrir ou de fermer l'auvent.
	Espace de comptoir	Assurez-vous que la cuisinière est éteinte et qu'elle est refroidie avant d'utiliser le comptoir.
	Batterie	L'acide de la batterie peut brûler votre peau et endommager les vêtements. Portez des lunettes de protection et des gants en tout temps lorsque vous manipulez les batteries. Depuis le mois de juin 2010, toutes les batteries installées à l'intérieur des produits Erwin Hymer Group North America sont des batteries à séparateurs en fibre de verre microporeuse (Absorbent Glass Mat ou AGM) ou au lithium qui ne nécessitent pas d'eau.
	Batterie	Débranchez l'onduleur-chargeur avant de débrancher la batterie auxiliaire.
	Génératrice	Le Roadtrek est équipé d'une génératrice à courant alternatif (CA), qui se trouve dans le compartiment du moteur. Ne jamais submerger la génératrice. Demandez l'aide d'un observateur lorsque vous procédez au mouillage d'un bateau ou lorsque vous devez traverser un cours d'eau.

	Stockage et vidange des eaux usées	Fermez la vanne d'eaux usées noires avant d'utiliser le système d'eaux usées.
	Conditions de gel	Dans des conditions de gel modéré, il est nécessaire d'ajouter de l'antigel au réservoir d'eau potable extérieur, au réservoir d'eaux grises et au réservoir d'eaux usées noires. Utilisez de l'antigel pour VR conformément aux instructions du fabricant.
	Entretien électrique	Le véhicule est équipé d'un système électrique CC de 12 V, d'un système CA de 110 V et peut être équipé d'un système solaire de 36 V (en option). Ces systèmes doivent être débranchés avant toute procédure d'entretien.

Avant d'aller sur la route

Votre nouveau Roadtrek est prêt à partir. Il ne reste plus que quelques préparatifs. Pour préparer votre premier voyage, vous devriez:

- Lire le présent manuel.
- Communiquer avec votre concessionnaire si vous avez des questions.
- Planifier votre voyage.

Ensuite, utilisez cette liste de vérification rapide :

- Le jour avant le départ :
 - Rechargez les batteries du véhicule en le laissant branché pendant la nuit. (*Si le véhicule est équipé de batteries au lithium standards, l'interrupteur de l'onduleur doit être en position « ON ».*)
 - Préparez le réfrigérateur en l'allumant.
 - Refroidissez vos boissons et aliments dans le réfrigérateur de la maison.
 - Videz et remplissez le réservoir d'eau potable avec de l'eau du robinet.
- Le jour du départ :
 - Remplissez le réfrigérateur de boissons et de nourriture (provenant du réfrigérateur de la maison).

Retour à la maison

À votre retour à la maison, veuillez prévoir du temps pour quelques tâches d'entretien pour préparer votre Roadtrek pour le prochain voyage. Consultez les autres sections du présent manuel pour prendre connaissance des procédures présentées dans la liste.

- Sur la route du retour, disposez du contenu du réservoir d'eaux usées noires dans des installations sanitaires. Consultez la section sur la vidange des eaux usées pour connaître la procédure détaillée. Certains terrains pour VR et certaines stations-service vous permettront de faire la vidange moyennant des frais, et certaines installations municipales de traitement des eaux usées vous permettront également de faire la vidange moyennant des frais. Informez-vous des lois et règlements locaux pour connaître l'emplacement des stations de vidange.
 - Le site Web **<http://www.sanidumps.com>** est une bonne ressource. Le site comprenant des cartes pour chaque État ou province se trouve à l'adresse <http://www.sanidumps.com/maps/help.php>.
 - De retour à la maison, videz le réservoir d'eau et remplissez-le d'eau chlorée si vous avez l'intention de l'utiliser dans les jours suivants. Sinon, videz le réservoir. Ne laissez pas d'eau que vous avez l'intention d'utiliser dans le réservoir plus d'une semaine. Ne laissez pas d'eau dans le réservoir plus de deux semaines, que vous ayez l'intention de l'utiliser ou non. Au fil du temps, le chlore s'évapore et les bactéries se développent.
 - Pour remplir le réservoir, utilisez l'orifice de remplissage situé sur le panneau du côté du conducteur, derrière l'essieu avant et sous le marchepied, ou encore l'orifice de remplissage par gravité, situé sur le cadre de la portière avant du côté passager
-

Espace de vie intérieur

Armoires

La Roadtrek est équipée de loquets qui empêchent la porte de s'ouvrir lorsque le véhicule est en mouvement. Appuyez sur le bouton-poussoir pour verrouiller une porte en place (bouton enfoncé) (Image 13.1) ou pour la déverrouiller et l'ouvrir (bouton non enfoncé) (Image 13.2).

Pour ouvrir une armoire, appuyez sur le bouton pour dégager le loquet et tirez doucement. La porte de l'armoire s'ouvrira.

Pour fermer une armoire, **assurez-vous que le loquet est toujours en position ouverte (bouton non enfoncé)**, puis fermez la porte. Une fois la porte de l'armoire fermée, appuyez sur le bouton du loquet pour verrouiller la porte de l'armoire en place.



N'essayez pas de fermer la porte d'une armoire si le bouton du loquet est enfoncé, puisque cela risque de briser le loquet. Assurez-vous que le bouton du loquet n'est pas enfoncé avant de fermer une porte d'armoire.



Le poids de chaque armoire ne doit pas dépasser 50 lb. Le dépassement de ce poids peut provoquer la rupture de l'armoire ou un blocage incorrect du loquet.



Il n'est pas recommandé d'entreposer de gros objets lourds, ronds ou volumineux libres dans une armoire, puisqu'ils pourraient rouler et appliquer une pression excessive sur les portes de l'armoire pendant que le véhicule est en mouvement. Ces objets pourraient se déplacer quand le véhicule est en mouvement et pourraient blesser les occupants du véhicule si les portes de l'armoire s'ouvrent. Pour cette raison, Roadtrek Inc., recommande de noter la présence d'objets lourds entreposés dans les armoires suspendues.

L'entreposage d'objets lourds dans une armoire, les grandes variations de température ou d'humidité, la conduite fréquente sur des routes cahoteuses ou à grande vitesse, et l'usure normale peuvent désajuster les charnières des armoires. Si les charnières d'une armoire sont mal ajustées, la porte pourrait refuser de s'ouvrir même si le bouton du loquet n'est pas enfoncé, ou pourrait ne pas se fermer même si le bouton du loquet est enfoncé.



Image 13.1



Image 13.2

Armoires (suite)



Image 14.1

Appliquez une légère pression vers le haut sur les deux coins inférieurs d'une porte coincée pour l'ouvrir.



Image 14.2

Tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre pour abaisser la face de l'armoire (si elle ne se verrouille pas), dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour la soulever (si elle ne s'ouvre pas).



Image 14.3

Chaque armoire a un bras réglable pour maintenir la porte ouverte.

Si la porte d'armoire est coincée avec le bouton du loquet sorti, appliquez une légère pression vers le haut à l'aide de vos pouces sur les deux coins inférieurs de la porte pour l'ouvrir (voir image de gauche ci-dessus). (Image 14.1)



NE FORCEZ PAS LA PORTE EN TIRANT DESSUS, vous risquez de briser le loquet.

La vis dans la partie supérieure de la charnière, près du point de pivot, sert à ajuster la hauteur de la porte (Image 14.2). Tournez la vis dans le sens contraire des aiguilles d'une montre pour soulever la porte. Tournez la vis dans le sens des aiguilles d'une montre pour abaisser la porte si elle ne reste pas fermée lorsque le loquet est en place (voir image de gauche ci-dessus).

Pour régler le frein de porte, utilisez une clé Allen pour régler la tension du frein. Utilisez le cation lors du réglage car une tension excessive augmente la tension sur la charnière lors de la fermeture de la porte.

Armoires du comptoir

Immédiatement sous le comptoir de cuisine, il y a deux armoires et un tiroir pour contenir vos fournitures de cuisine. Le tiroir sous la cuisinière se déplie et peut être utilisé pour contenir des couverts et des petits ustensiles de cuisine. (Image 15.1)



Image 15.1

Éclairage

Tous les feux de voiture sauf deux sont contrôlés via le panneau de contrôle. Les plafonniers ovales 12 V sont contrôlés individuellement. Pour allumer un plafonnier, appuyez doucement sur le verre jusqu'à ce qu'un déclic se fasse entendre, puis relâchez. (Image 15.2) Pour faire fonctionner les plafonniers 12 V, l'interrupteur principal du véhicule doit être en position. Ces plafonniers sont munis de lampes à DEL qui consomment très peu d'énergie.



Image 15.2

Pattes de tables et bases de fixation

Les tables peuvent être installées pour utiliser les salons avant ou arrière pour les repas, l'ordinateur, les jeux ou tout autre usage récréatif. Le pied de table est rangé dans le placard à droite de la cuisine. (Image 16.1) Pour installer une patte de table dans une base de fixation au plancher, dévissez l'écrou à l'extrémité de la patte, puis insérez-le dans la fente prévue à cet effet dans la base de fixation. Faites pivoter la patte de table dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la patte soit fermement en place. Si la patte n'est pas fermement en place après deux ou trois tours, retirez la patte de la base de fixation, dévissez complètement l'écrou à pointe à enfoncer, puis recommencez.



Si l'écrou est bien ajusté, il se fixera facilement dans la base de fixation. S'il n'est pas bien ajusté, ne forcez pas l'écrou. Retirez-le et assurez-vous qu'il est bien en place, et vérifiez si la fente de fixation au sol n'est pas obstruée.



Image 16.1

Rangement des pieds de table dans le placard à droite de la cuisine



Image 16.2

Écrou à pointe à enfoncer – Base de fixation.



Image 16.3

Rangement de table dans la porte arrière.

Sièges capitaines

Les deux sièges capitaines à l'avant de votre Roadtrek se règlent vers l'avant ou l'arrière en tirant vers le haut la barre qui se trouve sous le devant du siège. Vous pouvez aussi les faire pivoter en tirant le bord du coin intérieur vers le haut. Vous devez toujours remettre les sièges vers l'avant au moment de conduire le véhicule. Ils seront alors verrouillés en place et le resteront jusqu'à ce que la barre de pivotement soit de nouveau tirée vers le haut.

Pour créer un coin salon à l'avant, assurez-vous d'abord que les sièges sont complètement relevés. Pour ce faire, desserrez le réglage de l'inclinaison et remettez les dossiers vers l'avant. N'essayez pas de faire pivoter un siège incliné. Utilisez le réglage vers l'avant ou l'arrière au moment de faire pivoter les sièges pour éviter que l'appuie-bras de la portière, le capot du moteur ou tout autre obstacle empêche les côtés des sièges de passer. Ne forcez pas le pivotement. Vous pourriez devoir modifier l'inclinaison du volant et placer celui-ci le plus haut possible au moment de faire pivoter le siège du conducteur. Entrouvrir les portières permettra d'éviter que les appuie-bras bloquent le passage des sièges.

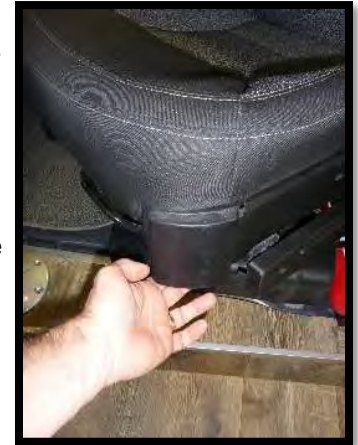


Image 17.1

Soulevez le bord du coin intérieur avant vers le haut pour tourner les sièges avant.

Configuration de la table à l'avant



Le véhicule n'avancera pas si les sièges ne sont pas verrouillés vers l'avant.



Image 17.2
Table de salon avant



Image 18.1
Table à manger arrière



Image 18.2
Rangement de table dans la porte arrière

Habillage de fenêtres

Le store bloque la circulation d'air. (Image 19.1) Il pourrait être soufflé par le vent hors de la tringle si vous laissez la fenêtre ouverte et que vous fermez ensuite le store, les autres fenêtres et la porte latérale du véhicule. Assurez-vous donc de toujours fermer la fenêtre avant de fermer le store. Les rideaux glissent vers la gauche ou vers la droite. L'attache en plastique ne sert pas à tirer les rideaux, mais à les tenir en place. Tirez toujours sur la barre en aluminium. Les rideaux sont faits de manière à ce que le store couvre l'ouverture de la fenêtre pour plus d'intimité. Les rideaux de la porte latérale glissent sur des tringles. Il est préférable d'utiliser deux mains, une à chaque extrémité, pour ouvrir ou fermer les rideaux. (Image 20.1)



Image 19.1
Les moustiquaires des
fenêtres latérales, du côté
du store



Image 19.2
Les moustiquaires des
fenêtres latérales, du côté
anti-moustique



Image 20.1
Les rideaux de la porte latérale

Ventilation

Votre Roadtrek est muni d'un ventilateur de plafond. (Image 21.1)

Le ventilateur a un couvercle qui doit être soulevé en tournant le bouton moleté ou en utilisant la télécommande. Utilisez cette dernière pour le régler à la vitesse et la température souhaitées.

Le ventilateur comprend aussi un thermostat qui vous permettra de régler la température de démarrage. Si vous voulez que le ventilateur fonctionne à toutes les températures, vous n'avez qu'à tourner le thermostat jusqu'à l'extrémité de la partie bleue du cadran

Il y a un fusible dans le corps du ventilateur, en plus du fusible dans le panneau de distribution de 12 volts. Vérifiez les deux fusibles si jamais le ventilateur cesse de fonctionner.

Pour plus de détails, consultez le manuel *Fantastic Fan*.



Image 21.1



Vous devez éteindre le ventilateur et fermer le couvercle complètement avant de conduire votre Roadtrek, autrement, ce dernier pourrait s'entrechoquer et être endommagé par le vent.



Ouvrez les fenêtres et le store légèrement pour laisser l'air circuler.

Places couchées

Votre Roadtrek est équipé de lits qui peuvent être configurés comme des lits jumeaux (image 22.1) ou un très grand lit (image 22.2). Essayez différentes configurations pour trouver ce qui fonctionne le mieux pour vous.



Image 22.1



Image 22.2

Côté conducteur

- Il y a une porte perforée sur le lit du côté du conducteur pour laisser l'air chaud de l'onduleur s'échapper, celui-ci étant incorporé à une position vers l'avant du VR.
- L'étagère du haut n'est pas opérable.
- Il y a deux rangées de tiroirs pour du rangement et un compartiment supplémentaire vers l'arrière avec la porte battante.

Côté passager

- Le couvercle escamotable donne accès à un compartiment de rangement très spacieux.
- Il y a un autre compartiment de rangement vers l'arrière avec la porte battante.

Conversion en un très grand lit

- Les trois pièces centrales en bois qui sont fournies servent à faire la conversion en très grand lit.
- Les pièces qui doivent être soutenues sur les longues boiseries attachées au lit (image 22.3).
- Le coussin de soutien lombaire est conçu pour être placé au centre du lit sur les trois pièces centrales pour la conversion en très grand lit.

Appuie-têtes réglables

- Les appuie-têtes du côté du conducteur et du côté du passager peuvent être réglés avec des lamelles de bois à six niveaux différents (1,5 po à 8,25 po). Pour régler l'appuie-tête, il suffit de le lever à partir du haut jusqu'à la hauteur souhaitée.

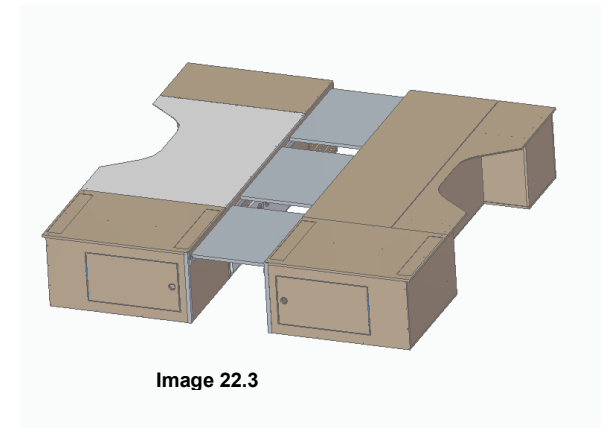


Image 22.3

Salle de bain

Pour sécuriser la porte en place avant de prendre la route, fermez d'abord la porte gauche, puis la porte droite. Appuyez sur la goupille de sécurité pour qu'elle s'engage derrière le bord de la partie inférieure de la porte (Image 25.1) Appuyez doucement sur le dessus pour fixer le loquet le long de la lèvre supérieure du boîtier. Cela empêchera les portes de s'ouvrir lorsque le véhicule est en mouvement.



Engagez toujours cette goupille avant de déplacer le véhicule, même sur une courte distance.

La salle de bain de votre Roadtrek est équipée d'une toilette de type marine. Pour tirer la chasse d'eau, appuyez sur la pédale située au pied de la toilette, puis relâchez-la. (Image 25.2)



N'utilisez pas de papier hygiénique standard, qui pourrait obstruer le réservoir d'eaux noires et la pompe à eaux usées. Utilisez uniquement du papier qui se désintègre une fois mouillé.



Image 25.1



Image 25.2

Toilette de type
marine

Douche

Pour prendre une douche, dévissez le bouchon du drain au milieu du plancher de la salle de bain. (Image 26.2) Défaites les sangles à fermeture adhésive qui retiennent le rideau de douche et glissez celui-ci le long de la tringle pour fermer l'espace douche. (Image 26.3) Tirez le bouton qui se trouve sur le bec et réglez l'eau à la température voulue. (Image 26.1) La pomme de douche est munie d'une vanne d'arrêt pour économiser l'eau. Une fois terminé, vous pouvez soit sécher le rideau de douche à la serviette ou le laisser sécher à l'air libre avant de le ranger. Revissez le bouchon du drain pour éviter que le contenu du réservoir d'eaux grises ne remonte dans la douche pendant que vous conduisez et enlevez le boyau de la douche du raccord du lavabo. Poussez sur le bouton pour que le lavabo retrouve son mode de fonctionnement normal.



Image 26.1



Image 26.2



Image 26.3

Douche extérieure

La douche extérieure est située du côté du conducteur, près de la roue arrière (image 26.4). Le boyau se raccorde au robinet à l'intérieur du compartiment de rangement le plus à l'arrière du côté du conducteur, derrière la roue arrière (image 26.5). Ce robinet permet un approvisionnement en eau chaude ou froide à partir des mêmes sources que pour les robinets intérieurs. Lorsque vous avez terminé, vous n'avez qu'à retirer le boyau et le pommeau pour les ranger.

Image 26.4



Image 26.5



Appareils électroménagers

Prises de câble et d'antenne

Il y a deux prises d'antenne dans l'armoire à côté de la garde-robe du côté passager. Une est étiquetée pour l'antenne et l'autre vous permet de brancher votre appareil personnel. Branchez le câble dans la bonne prise. (Image 27.1)

Réfrigérateur

Le réfrigérateur est un modèle à compresseur électrique alimenté par un courant de 12 V. L'onduleur-chargeur fournit assez de puissance pour alimenter le réfrigérateur sans décharger les batteries lorsqu'une alimentation à quai est disponible.

Le bouton de réglage de la température se trouve à l'intérieur du réfrigérateur, du côté droit du compartiment de congélation. (Image 27.3) Consultez le guide de l'appareil pour plus de détails sur son fonctionnement.



Image 27.1



Image 27.2



Image 27.3



N'obstruez pas les bouches d'aération dans le haut et le bas du réfrigérateur. Elles doivent être dégagées pour que l'appareil fonctionne adéquatement.

Four à micro-ondes

Le four est un four à micro-ondes normal. Il fonctionne comme celui que vous avez à la maison, sauf qu'il est probablement moins puissant, ce qui veut dire que la cuisson pourrait prendre un peu plus de temps.

Il fonctionnera grâce aux batteries par l'entremise de l'onduleur si vous l'utilisez pour réchauffer des plats ou une autre utilisation brève de ce genre. Cependant, vous devrez être branché à une alimentation à quai ou faire fonctionner la génératrice pour une utilisation de plus longue durée.

Surface de cuisson au propane (Image 28.1)

Il faut de l'air frais pour que la surface de cuisson au propane fonctionne sans danger. Assurez-vous d'ouvrir une fenêtre et d'allumer le ventilateur pour une bonne aération. Les ronds sont alimentés par une batterie de cabine de 12 V, ce qui veut dire que vous devez allumer le sectionneur de batterie (ON) avant d'utiliser la surface de cuisson. Consultez le manuel de l'utilisateur de l'appareil pour plus d'information.



Image 28.1

Eau chaude

Votre véhicule Roadtrek comprend un chauffe-eau sans réservoir qui est alimenté au propane et fonctionne sur demande. Il se peut que l'eau soit chaude à un débit bas et plus froide à un débit élevé, ce qui est normal. Vous n'entendrez pas l'allumage du gaz au moment d'allumer le chauffe-eau. L'allumage se fait seulement lorsqu'il semble y avoir une demande d'eau. L'interrupteur se trouve sur le chauffe-eau (image 29.2) qui est situé derrière le panneau d'accès à l'extérieur de la cabine du côté du conducteur. Consultez le guide du chauffe-eau Girard pour plus de détails sur son fonctionnement.



Image 29.2

À l'extérieur de votre Roadtrek

Auvent

Votre Roadtrek est équipé d'un auvent déroulant (image 30.1) qui se déploie grâce à un interrupteur situé sur le panneau de commandes. (Image 30.2) Il comprend deux mâts de soutien qui doivent être utilisés pour soutenir l'auvent lorsque celui-ci est déployé. (Image 30.3) Les mâts se fixent aux deux points d'attache sur le côté du véhicule. Consultez le guide de l'auvent pour connaître la bonne façon de fixer les mâts aux points d'attache. Pour ranger l'auvent, détachez les mâts, rangez-les dans la housse et enrroulez l'auvent.



Le vent ou la pluie peuvent endommager l'auvent. C'est pourquoi vous ne devriez jamais le laisser déployé si vous vous éloignez du véhicule. De plus, vous devez le ranger si un orage ou des rafales approchent, et ce, jusqu'à ce que le vent soit tombé.



Image 30.1



Image 30.2



Image 30.3

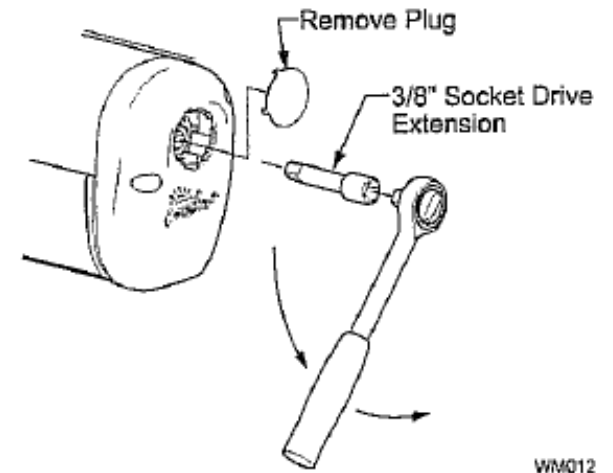
Il est possible de rétracter l'auvent sans danger à l'aide de la manivelle qui se trouve sur l'extrémité droite du boîtier si vous n'avez pas accès à l'alimentation du véhicule. (Image 30.4)

Vous ne pouvez pas avoir recours à cette procédure pour déployer l'auvent.

1. Retirez le bouchon de l'embout de l'extrémité droite et mettez-le de côté.
2. Insérez une clé à douille de 3/8 po avec poignée dans le trou carré à l'intérieur de l'embout.
3. Tournez la poignée dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que l'auvent soit rétracté.
4. Remplacez le bouchon.



Il se peut que la barre principale sorte de 1/4 po ou 1/2 po du boîtier après une rétraction manuelle. Cela est normal et ne pose aucun risque pour l'auvent durant vos déplacements jusqu'à ce que l'alimentation soit revenue ou qu'une réparation ait été effectuée. N'essayez pas de forcer la barre principale, puisque cela pourrait endommager l'auvent.



WMQ12

Image 30.4

Moustiquaire de la porte arrière

Votre Roadtrek est équipé d'une moustiquaire arrière qui vous permet d'ouvrir les portes arrière pour profiter de l'air frais et de la vue, sans que des insectes puissent entrer ou que des animaux domestiques puissent sortir (images 32.1, 32.2, 32.3). La moustiquaire est fixée au cadre de porte arrière et au plancher de l'aire de chargement. Vous trouverez dans le bas de la moustiquaire trois grandes pochettes pouvant servir à ranger une vaste gamme d'articles. Un store d'intimité est intégré à la moustiquaire et se ferme facilement à l'aide de la fermeture éclair pour plus d'intimité.



Image 32.1



Image 32.2



Image 32.3

Moustiquaire de la porte latérale

En plus de la moustiquaire à l'arrière, votre Roadtrek comprend aussi une moustiquaire sur la porte latérale. Celle-ci vous permettra de laisser la porte ouverte pour faire de l'aération, sans laisser entrer d'insectes. Elle protège contre les moustiques et les brûlots, en plus d'être munie d'une fermeture de porte magnétique qui vous permet d'entrer et de sortir facilement, sans devoir l'ouvrir ou la fermer à l'aide de la fermeture éclair. Vous pouvez également défaire la moustiquaire à l'aide de la fermeture éclair et la rouler pour la mettre à l'écart lorsque vous ne l'utilisez pas.



Image 32.4



Image 32.5



Bien que suffisamment robustes pour empêcher les insectes d'entrer, ni cet écran ni la lunette arrière ne sont conçus pour résister aux tentatives répétées et persistantes des animaux de compagnie de sortir du véhicule. Ne laissez pas vos animaux sans surveillance avec l'écran en place et la porte ouverte.

Services

Comme votre maison, votre Roadtrek comprend des systèmes d'eau potable, d'électricité, d'eaux usées, de chauffage et de climatisation. La différence est que dans votre Roadtrek, ces systèmes sont autonomes et voyagent avec vous.

Votre véhicule doit être raisonnablement de niveau pour permettre à ces systèmes de bien fonctionner.

Eau potable

Le réservoir d'eau potable est muni d'un système de remplissage par gravité, qui se trouve sur le montant de la portière du côté du conducteur. Vous pouvez remplir le réservoir à l'aide d'un robinet de tonneau pratique.

Pour ce faire, ouvrez la portière avant du côté du conducteur et retirez le bouchon orange du port de remplissage. (Image 34.1) Remplissez jusqu'à ce qu'il y ait de l'eau qui sorte par le trou.



Image 34.1

Remplissage du réservoir d'eau douce

Service d'eau municipal

Le branchement au service d'eau municipal se trouve à l'arrière, sous le pare-chocs du côté du passager. (Image 34.2) Dévissez le bouchon de protection en plastique blanc et branchez ensuite le tuyau propre au robinet municipal et à ce point de branchement. Ouvrez le robinet et vérifiez qu'il n'y a pas de fuite, en serrant les raccords au besoin.

Le branchement est muni d'un régulateur de pression. Consultez la partie « COMMENT FAIRE : Utiliser de l'eau potable » pour des directives sur la manière de vous raccorder au service d'eau municipal.

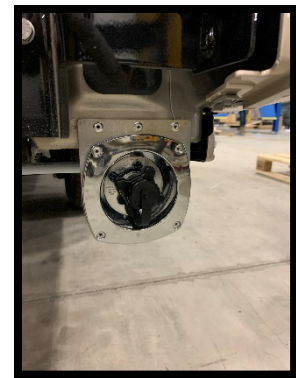


Image 34.2

Pompe à eau

Vous devez allumer la pompe à eau pour utiliser l'eau dans le réservoir. (Image 35.1)

Eaux usées

Réservoir d'eaux grises

Les eaux de l'évier de la cuisine, du lavabo de la salle de bain et du drain de la douche se déversent dans le réservoir d'eaux grises. La douche et le lavabo sont munis d'un purgeur d'eau qui empêche les odeurs émanant du réservoir de pénétrer dans l'habitable. Assurez-vous de revisser le bouchon du drain dans le plancher de la douche pour éviter que le contenu du réservoir d'eaux grises ne remonte dans celle-ci pendant que vous conduisez.



Image 35.1

Réservoir d'eaux noires

Le réservoir d'eaux noires contient les déchets de la toilette. Consultez la partie « COMMENT FAIRE : Vidange des eaux usées » pour savoir ce qui peut et ne peut pas être jeté dans la toilette.



Vérifiez que les robinets-vannes d'eaux grises et d'eaux noires sont bien fermés avant d'utiliser le système d'eaux usées. Il se peut que les robinets s'ouvrent légèrement, surtout après une longue conduite. La porte du compartiment du côté du conducteur permet d'accéder aux robinets de vidange des deux réservoirs.

Chauffage et climatisation

Thermostat

Le thermostat contrôle l'appareil de chauffage et le climatiseur. Vous n'avez qu'à régler le thermostat à « chaud » (*Heat*) ou « froid » (*Cool*) et à choisir la température voulue.

Le troisième réglage renvoie au ventilateur (*Fan*) et permet de faire circuler l'air à l'aide du ventilateur du climatiseur. (Image 36.1) Le thermostat doit être réglé à la fonction automatique (*Auto*) pour contrôler le chauffage et la climatisation.

Climatiseur

Le climatiseur peut rafraîchir votre Roadtrek grâce à une alimentation à quai ou la génératrice qui se trouve sous le capot. (Image 36.3) Il fonctionne normalement lorsque vous êtes branché à une alimentation à quai.

Appareil de chauffage au propane

Le thermostat qui se trouve au-dessus du lit arrière permet de contrôler l'appareil de chauffage. (Image 36.2) Il faut du propane et un courant de 12 V pour faire fonctionner l'appareil. Il est possible de l'utiliser sans la génératrice ou une alimentation à quai.

Assurez-vous de garder l'allée devant l'appareil de chauffage libre de toute obstruction lorsqu'il fonctionne pour permettre à l'air de circuler. L'appareil peut fonctionner lorsque la température extérieure se situe sous zéro.



Image 36.1



Image 36.3



Image 36.2

Système électrique

Batteries de cabine

Les batteries de cabine de votre Roadtrek sont des batteries AGM sans entretien. N'essayez pas de les ouvrir. Il n'y a aucun entretien possible sur ces batteries.

Sectionneur de batterie

Le sectionneur de batterie alimente tous les appareils de 12 V, comme la pompe à eau, le réfrigérateur, le panneau de commandes, etc. Le sectionneur doit être éteint lorsque vous n'utilisez pas votre Roadtrek et allumé lorsque vous êtes sur la route ou en train de camper.



Image 37.1

Charger les batteries

Onduleur-chargeur

Votre Roadtrek comprend un onduleur-chargeur de 3000 watts qui permet de convertir un courant de 120 V CA (courant domestique) en courant de 12 V CC lorsque vous êtes branché à une alimentation à quai. Ce courant de 120 V sert à alimenter les appareils de 12 V CC ainsi qu'à charger les batteries.

Génératrice sous le capot

Votre Roadtrek est équipé d'une génératrice sous le capot. Il n'y a pas d'instructions d'utilisation ou d'entretien particulières qui se rapportent à la génératrice. Elle fonctionne tout simplement dès que le moteur du véhicule tourne.



Image 38.2

Solaire

Le châssis est précâblé pour un système solaire. Le câblage 10 AWG convient à un maximum de 30 ampères. Le système n'inclut pas de contrôleur solaire. On recommande qu'un technicien qualifié en VR se charge de l'installation de toute composante électrique.

Alimentation de 120 V CA à bord

Onduleur standard de 3000 W

La configuration normale inclut un onduleur de 3000 watts qui fournit un courant de 120 V CA (courant domestique) à des prises de courant dans votre Roadtrek.

L'onduleur est configuré en usine, selon les batteries et les sources d'alimentation de votre Roadtrek. Veuillez ne modifier aucun réglage sans d'abord consulter l'usine.

Alimentation à quai

L'alimentation à quai est possible grâce au cordon d'alimentation à quai qui est rangé dans le grand compartiment du côté du conducteur. Consultez la partie « À l'extérieur de votre Roadtrek » pour connaître son emplacement exact. Le passage de l'alimentation à quai à l'onduleur se fait automatiquement.

Pour vous brancher à une source d'alimentation externe (donc à quai), ouvrez le compartiment et prenez le cordon d'alimentation. Branchez-le ensuite dans la prise de 30 ampères du terrain de camping. Consultez la partie « COMMENT FAIRE : Alimentation à quai » pour un guide précis sur le branchement et le débranchement de l'alimentation à quai.



Faire fonctionner certains appareils lorsqu'ils sont branchés dans une prise de moins de 30 ampères endommagera des composantes.

Prises de courant

Les prises de courant sont alimentées par l'onduleur, la génératrice ou l'alimentation à quai, et elles sont protégées par un disjoncteur de fuite de terre, c'est-à-dire un bouton au centre du disjoncteur sur le panneau d'alimentation principal. Le disjoncteur se déclenche advenant une anomalie ou parfois aussi en cas de transition. Ces prises protègent également d'autres prises dans votre Roadtrek. Vérifiez et réinitialisez au besoin le bouton si une prise n'offre aucune alimentation. La prise sur la porte latérale alimente le téléviseur. Assurez-vous donc de la vérifier lorsque celui-ci ne fonctionne pas. (Image 39.1)



Image 39.1

Panneau de contrôle

Emplacement

Le panneau de contrôle se trouve à l'intérieur de la porte latérale, au-dessus du cadre, à gauche de la cuisine. (Image 40.1)

Sources d'alimentation

Le panneau de contrôle alimente deux sources distinctes : la source d'alimentation de 12 V CC et la source d'alimentation de 120 V CA par l'entremise de l'onduleur, de l'alimentation à quai ou de la génératrice optionnelle.

Source d'alimentation de 12 V CC

L'alimentation des prises et des appareils de 12 V CC est contrôlée par l'interrupteur du sectionneur de batterie dans le coin inférieur gauche. L'interrupteur doit donc être allumé (ON) pour que les appareils dans la cabine fonctionnent. N'oubliez pas d'éteindre l'interrupteur de l'onduleur et l'interrupteur du sectionneur de batterie pour éviter de décharger les batteries lorsque vous n'utilisez pas votre Roadtrek.



Image 40.1



Image 40.2



Image 40.3

Onduleur

L'onduleur fournit un courant de 120 V CA (courant domestique) aux prises et aux appareils de 120 V. (Image 40.2) L'interrupteur de l'onduleur doit toujours être éteint (OFF).

Alimentation à quai

L'alimentation à quai renvoie au courant qui est fourni par un service public lorsque vous y branchez votre Roadtrek. Consultez la partie « COMMENT FAIRE : Alimentation à quai » pour plus de détails sur le branchement et le débranchement de l'alimentation à quai.



Image 41.1



Image 41.2

Autres interrupteurs

Éclairage extérieur

L'interrupteur pour l'éclairage extérieur est situé dans le coin supérieur gauche du panneau de contrôle. (Image 41.1) Appuyez dans le haut de l'interrupteur pour allumer les lumières et dans le bas pour les éteindre. Il s'agit de lumières DEL qui consomment très peu d'électricité.

Interrupteur de l'auvent

L'interrupteur de l'auvent se trouve à droite du panneau principal. (Image 41.2) Appuyez dans le haut pour déployer l'auvent et dans le bas pour le rétracter. Vérifiez toujours les environs pour être sûr que l'auvent ne se déploiera pas dans des arbres, des buissons ou autres obstacles.

Interrupteur pour la pompe à eau

L'interrupteur centré à droite de l'interrupteur la plus gauche est l'interrupteur pour la pompe à eau. (Image 42.2) La pompe d'eau devrait être allumée seulement lorsque vous avez de l'eau dans le réservoir, et vous souhaitez utiliser les lavabos, la douche ou la toilette. La pompe ne devrait pas être allumée sans y avoir de l'eau dans le système. Même qu'avec les lumières de la terrasse, appuyez sur le haut du bouton pour allumer la pompe, et appuyez sur le bas du bouton pour les éteindre.

Interrupteur pour le chauffe-eau

Il n'y a pas d'interrupteur pour le chauffe-eau sur le produit Play. Le chauffe-eau se démarre automatiquement seulement lorsqu'il y a une demande pour de l'eau chaude.



Image 42.2

Interrupteur pour la pompe à eau

Indicateurs de charge et niveau d'eau

À la droite de chaque interrupteur sont une lumière indicatrice du niveau de charge des batteries, le niveau de réservoir d'eau potable, et les niveaux de réservoir d'eaux usées noir et gris. (Image 43.1) L'interrupteur de déconnexion de la batterie doit être allumé pour que cet affichage fonctionne. Appuyez sur le bouton pour visionner chaque affichage. Ils donneront une lecture approximative à la tierce la plus proche, du montant des contenus de chaque réservoir. Les quatre lumières indicatrices pour la batterie sont; faible, moyenne, bonne est chargeant.



Image 43.1

Indicateurs de charge et niveau d'eau

Panneau de distribution

Le panneau de distribution est situé au-dessus du siège conducteur. Les disjoncteurs AC de 120V et les fusibles DC de 12V sont en arrière du couvert en plastique noir du panneau de distribution.

Disjoncteur AC

Ouvrez le couvercle à la droite et notez l'étiquette sous le couvercle qui contient l'information identifiante sur chaque disjoncteur. (Image 44.1)
Lorsque vous rangez votre Roadtrek pour l'hiver, éteignez l'interrupteur de déconnexion de batteries, et tous les disjoncteurs sur ce panneau.

Fusible 12V

Les fusibles 12V sont à la droite sur le panneau de distribution avec des étiquettes pour chaque fusible à l'intérieur du couvercle.



Image 44.1

Accès au fusibles et disjoncteurs

Alarmes et avertissements

Détecteur de fuite de propane et de monoxyde de carbone

Pour votre sécurité, votre véhicule est équipé d'un détecteur de fuite de propane et de monoxyde de carbone. Le détecteur se trouve directement au-dessus du niveau de plancher, à côté de la fournaise et sous le réfrigérateur.

Assurez-vous que le détecteur fonctionne lorsque vous utilisez votre véhicule. Ne bloquez pas la circulation d'air autour du détecteur. Le détecteur fonctionne lorsque sur le courant 12V et s'active dès que l'interrupteur de la batterie est en position « ON ». Pour cette raison, lorsque le véhicule est occupé, laissez l'interrupteur de la batterie en position « ON ».



L'interrupteur principal sur le panneau de contrôle doit être en position « ON » pour que le détecteur de monoxyde de carbone fonctionne.



Ne désactivez ou ne débranchez pas le détecteur de fuite de propane et de monoxyde de carbone ou le détecteur de fumée, ou encore de nuire à leur bon fonctionnement.



Le détecteur de monoxyde de carbone et le détecteur de fumée doivent être remplacés à la fin de leur durée de vie utile. Consultez le manuel du propriétaire pour tous les détails du fonctionnement des détecteurs ou consultez l'autocollant apposé sur un détecteur pour connaître sa date de remplacement.



Le détecteur peut émettre un signal sonore si les batteries du véhicule sont faibles.

Détecteur de fumée

Le détecteur de fumée se trouve à la gauche de la portière de côté. Il fonctionne avec une pile 9V, qui doit être remplacée périodiquement. Veuillez consulter le manuel du propriétaire pour connaître les détails concernant le détecteur dans votre véhicule.



La pile du détecteur est inversée dans l'unité. Si le détecteur de fumée ne fonctionne pas, vérifiez si la pile est bien installée.

Extincteur

Votre Roadtrek est équipé d'un extincteur chimique conçu pour éteindre tous les types d'incendies. Avant chaque voyage, vérifiez si l'aiguille de la jauge se situe dans la portion verte du cadran. Si l'aiguille ne se trouve pas dans la partie verte du cadran, remplacez l'extincteur. **NE TESTEZ PAS** votre extincteur en l'utilisant. Le temps d'utilisation d'un extincteur est de 8 à 12 secondes. Vous viderez rapidement votre extincteur en le testant de cette façon. La durée de vie utile de l'extincteur est de 12 ans. Remplacez l'extincteur si plus de 12 années se sont écoulées depuis la date de fabrication de l'extincteur, indiquée sur la base.



Extincteur situé entre portière et siège du passager d'avant.

Entretien

Pneus

Consultez le manuel du fabricant du châssis du véhicule pour connaître les détails de la garantie des pneus. Les données concernant la pression des pneus se trouvent dans la porte de l'armoire dans l'allée. Selon la version actuelle du manuel du propriétaire RAM ProMaster®, il est recommandé de vérifier régulièrement la pression des pneus, au moins une fois toutes les deux semaines, et avant un long voyage. La fréquence de rotation des pneus dépend de l'usure de ces derniers et d'autres facteurs. Cependant, il est recommandé de procéder à la rotation des pneus au moins chaque fois que vous faites un entretien. Chaque intervalle d'entretien est défini par 40 000 km ou 24 000 miles. Suivez le modèle pour la rotation de pneu pour les roues doubles arrière dans le manuel de propriétaire.

Capacité de charge d'occupant

Regarder l'information inscrite sur la porte du conducteur.

Vérification d'entretien du propriétaire

Vous trouverez ci-dessous la liste des procédures de vérification et d'entretien que le propriétaire ou un technicien d'entretien qualifié devrait effectuer à la fréquence précisée. Tout défaut devrait être porté à l'attention de votre concessionnaire ou de votre technicien d'entretien qualifié pour recevoir des conseils d'expert le plus rapidement possible. Les vérifications d'entretien par le propriétaire ne sont généralement pas couvertes par la garantie et ces vérifications pourraient entraîner des frais pour la main-d'œuvre, les pièces et les fournitures.

Lorsque vous arrêtez pour faire le plein ou chaque semaine

- Vérifiez le niveau d'huile du moteur.
- Assurez-vous que les pneus sont suffisamment gonflés.
- Faites le tour de votre VR pour vérifier la présence de dommages et le bon fonctionnement des feux.

Une semaine sur deux

- Vérifiez la pression de tous les pneus et de la roue de secours.

Au moins chaque mois

- Vérifiez le niveau de liquide de refroidissement dans le réservoir de récupération.
 - Vérifiez le niveau de lave-glace, de fluide à freins et de fluide à servodirection.
 - Vérifiez le bon fonctionnement de tous les phares extérieurs, y compris les feux de freinage, les feux clignotants et les feux de détresse.
-

Vérification d'entretien du propriétaire (suite)

Au moins une fois tous les 3 mois

- Versez de l'eau dans l'évier de la salle de bain. Versez de l'eau dans la toilette à l'aide d'un tuyau ou d'un seau pour remplir le réservoir, puis videz-le. Rincez le réservoir à eaux usées grises/noires. Versez de l'eau dans l'évier de la salle de bain à l'aide d'un tuyau ou d'un seau pour remplir le réservoir, puis videz-le.
- Vous devez faire inspecter la courroie de la génératrice sous le capot à tous les changements d'huile pour vérifier l'usure, l'alignement et l'espace autour de la durite.
- Rincez et désinfectez le réservoir d'eau potable. Pour rincer le réservoir :
 - Remplissez complètement le réservoir à l'aide de la vanne de remplissage, puis videz-le à l'aide du robinet de vidange sous le réservoir, situé sous le véhicule.
 - Désinfectez le réservoir en y versant 1/2 tasse de produit javellisant, remplissez le réservoir d'eau, laissez le produit agir pendant au moins deux heures, puis videz le réservoir. Pour éliminer l'odeur du produit javellisant, versez 1/2 tasse de vinaigre dans le réservoir avant de remplir d'eau, puis rincez le réservoir avant de le remplir d'eau potable.

Consultez les autres sections du présent manuel pour prendre connaissance de l'emplacement des orifices de remplissage et des robinets de vidange.

Au moins deux fois par année

- Vérifiez le bon fonctionnement des essuie-glaces.
 - Nettoyez les essuie-glaces à l'aide d'un linge imprégné de lave-glace.
 - Les balais des essuie-glaces devraient être remplacés au moins une fois par année.
 - Vérifiez les tuyaux du radiateur, de la chaufferette et du climatiseur pour vous assurer qu'ils ne sont pas endommagés et qu'il n'y a pas de fuites.
 - Vérifiez l'usure des pneus et les écrous des roues.
 - Vérifiez le système de frein de stationnement et mettez le frein dans une pente modérée pour vous assurer qu'il fonctionne bien. Dans le cas contraire, faites réparer le système de frein de stationnement.
 - Vérifiez l'alignement des phares.
 - Allumez vos feux de croisement sur un mur. Les deux phares devraient éclairer à la même hauteur. Mesurez la hauteur des phares à l'aide d'un ruban à mesurer. Les phares devraient se trouver à la même hauteur si votre véhicule est au niveau. Dans le cas contraire, faites aligner vos phares.
 - Vérifiez l'usure et le fonctionnement des ceintures de sécurité. Faites remplacer toute ceinture présentant des sections effilochées ou qui ne se rétractent pas complètement.
 - Inspectez les sorties d'air des appareils pour vous assurer qu'elles ne contiennent pas de saletés, d'insectes, de toiles d'araignée, etc.
 - Inspectez la sortie d'air du réservoir à eaux grises et retirez tout débris ou obstruction. La sortie d'air du réservoir à eaux grises se trouve sur le toit du véhicule du côté passager, et dans la salle de bain.
-

Vérification d'entretien du propriétaire (suite)

- Nettoyez le filtre du climatiseur. Consultez le manuel du climatiseur pour connaître tous les détails.
- Nettoyez et cirez le toit du véhicule.
 - Pour nettoyer les panneaux solaires, rincez la surface à l'aide d'un tuyau d'arrosage pour éliminer les saletés.
 - Ne nettoyez pas les panneaux à l'aide d'une brosse ou de produits abrasifs.
 - Rincez les panneaux deux ou trois fois par année pour éliminer les saletés et vous assurer que les panneaux fonctionnent à plein rendement.
- Une fois le réservoir d'eaux usées grises/noires vide, versez-y une tasse d'huile minérale et une tasse d'eau chaude.

Au moins une fois par année

- Lubrifiez les charnières des portes, les verrous et les loquets, et particulièrement les charnières des portes extérieures. Si vous négligez l'entretien de ces charnières, elles pourraient subir des dommages en raison du gel.
- Testez et nettoyez les appareils.
- Cirez et polissez les surfaces extérieures. Comme les roues sont uniquement munies d'un revêtement d'aluminium et comme aucune surface du véhicule n'est faite d'aluminium, n'utilisez pas de produits pour polir l'aluminium sur les surfaces de votre Roadtrek.

Pour prévenir l'eau d'entrer dans votre véhicule, évitez d'arroser de l'eau directement dans les ventilateurs extérieurs ou grillage. N'utilisez pas de produits nettoyants pour nettoyer, puisqu'ils pourraient endommager la peinture et les décalcomanies de votre véhicule et peuvent résulter avec des fuites. Lavez avec vos mains ou avec un lave-auto qui accommode des véhicules larges, car ils sont les meilleures options pour garder votre Roadtrek propre.

Autres vérifications d'entretien des appareils

Suivez les instructions d'entretien de vos appareils, conformément au manuel du fabricant.

Kit d'entretien des pneus

Les petites crevaisons jusqu'à 6 mm (1/4 po) dans la bande de roulement du pneu peuvent être scellées avec le kit d'entretien des pneus. Les objets étrangers (par exemple, vis ou clous) ne doivent pas être retirés du pneu. Le kit d'entretien des pneus peut être utilisé à des températures extérieures jusqu'à environ -20 ° C (-4 ° F). Ce kit fournira un joint de pneu temporaire, vous permettant de conduire votre véhicule jusqu'à 100 miles (160 km) avec une vitesse maximale de 50 mph (80 km / h). Le kit d'entretien des pneus est situé sous le siège du passager. Vous trouverez des instructions complètes pour l'utilisation du kit dans votre manuel du propriétaire de RAM ProMaster®.



Vous pouvez également utiliser la pompe du kit d'entretien des pneus pour gonfler des ballons, des matelas pneumatiques et d'autres gonflables. Vous trouverez des adaptateurs dans un compartiment au bas de l'appareil.

Garantie limitée de 2 ans de Roadtrek inc.

Roadtrek inc. garantit à l'Acheteur un VR libre de tout défaut se rapportant au matériel ou à la qualité de l'exécution pour la partie du véhicule fabriquée par Roadtrek inc., dans des conditions d'utilisation et d'entretien normales, et ce, pendant deux (2) ans après la date d'achat par l'Acheteur initial ou à partir de la date à laquelle le VR a été mis en service (par exemple comme démonstrateur ou véhicule de location), selon la date qui vient en premier.

Cette garantie non transférable sera respectée chez un Détaillant Roadtrek inc. ou dans une installation de réparation autorisée par Roadtrek inc. Pour des réparations d'urgence sur la route, il est possible de faire affaire avec une installation de réparation de VR non autorisée. Toutefois, toutes les réparations faites en vertu de la garantie dans des installations de réparation de VR non autorisées doivent d'abord être autorisées par Roadtrek inc. Roadtrek inc. décidera, à sa convenance, de remplacer ou de réparer gratuitement (incluant la main-d'œuvre connexe) toute pièce défectueuse qui sera signalée par l'Acheteur au Détaillant Roadtrek durant la période de garantie. L'obligation de Roadtrek inc. en vertu de la présente garantie se limite expressément à des remplacements ou des réparations de ce genre.

Les dispositions de la présente garantie limitée ne s'appliquent pas aux situations suivantes :

1. Un accident.
2. Des réparations ou des modifications non autorisées.
3. Un entretien de routine, y compris, de manière non limitative, le calfeutrage et le cirage de la carrosserie du VR, le serrage des vis, des loquets, des verrous et des systèmes de combustion, le remplacement de fusibles ou d'ampoules, ou l'entretien des systèmes de chauffage et de climatisation.
4. L'alignement des roues, puisque le véhicule est construit selon les spécifications du châssis. Le chargement du véhicule pourrait avoir des répercussions sur l'alignement.
5. Des changements faits à d'autres unités construites après que le VR a été fabriqué. (Il ne s'agit pas d'une garantie de mise à niveau d'ingénierie.)
6. Des dommages indirects liés à une défaillance du VR, par exemple, du temps perdu, des inconvénients, une perte d'utilisation du VR ou des frais pour une location de véhicules, de l'essence, des appels, des déplacements ou de l'hébergement.
7. Des dommages causés par des facteurs environnementaux, y compris, de manière non limitative, de la grêle, des tornades, des tempêtes de sable, des pierres concassées, la foudre, des inondations, des tremblements de terre, des retombées atmosphériques, des produits chimiques, de la sève d'arbre, des embruns de l'océan et des dangers routiers.
8. Des dommages ou des pertes causés en totalité ou en partie par une mauvaise utilisation, de l'abus, de la négligence, un vol, du vandalisme, une modification de produit, une mauvaise installation par le client ou le détaillant, un mauvais arrimage de l'équipement, une surcharge ou un équilibrage inadéquat de la charge, un voltage faible ou élevé, des réparations non autorisées ou le défaut de suivre les directives fournies avec le VR.
9. Un VR qui a été déclaré comme une perte totale (démoli) par une compagnie d'assurance ou un VR dont le titre indique « récupération », « ferraille », « reconstruction » ou d'autres termes à connotation semblable.
10. Des réparations d'urgence sur la route, un remorquage, de la main-d'œuvre, des repas, de l'hébergement, etc. Aucuns frais de ce genre ne seront acceptés si réclamés en vertu de la présente garantie.
11. Les roues en aluminium ne sont pas garanties contre la corrosion ou les dommages causés par du sel de voirie, du sel de mer, des produits chimiques nettoyeurs, de rudes conditions de conduite ou une pression excessive venant de laveuses à pression.
12. De la rouille ou de la corrosion due à l'environnement, ou des dommages causés par du verre brisé.
13. Des matériaux endommagés par l'utilisation de produits chimiques forts ou de nettoyeurs abrasifs.

Les dispositions de la présente garantie limitée ne s'appliquent pas à une détérioration résultant d'une usure et d'une exposition dépassant les limites suivantes :

1. Quatre-vingt-dix (90) jours après que le Détaillant a rempli le Rapport « qualité » de pré-livraison en ce qui concerne les réglages des appareils électroménagers, les réglages aux verrous des portes, les ampoules, les fusibles, la pile de l'avertisseur de fumée et les moustiquaires des portes et fenêtres. Après quatre-vingt-dix (90) jours, ces éléments sont considérés comme faisant partie d'un entretien normal.
-

La garantie limitée de Roadtrek inc. sur les VR sera annulée si les conditions ci-dessous ne sont pas respectées :

1. La carte d'enregistrement de la garantie du VR doit être remplie par le Détaillant et soumise à Roadtrek inc. dans les quarante-huit (48) heures suivant la date de livraison au détail. Lorsque des réclamations de garantie sont faites et que la carte d'enregistrement de la garantie n'est pas en filière chez Roadtrek inc., le remboursement sera retardé jusqu'à ce qu'une preuve de l'achat initial soit envoyée à Roadtrek inc. La garantie du châssis est activée par ce processus et pourrait être touchée par des retards.
2. Les réclamations de garantie et les demandes d'autorisation doivent être envoyées à Roadtrek inc. et inclure les huit (8) derniers chiffres du numéro d'identification du véhicule (NIV ou VIN) ainsi que le kilométrage à l'odomètre. Toutes les réclamations doivent être soumises dans les trente (30) jours suivant la date des réparations.
3. Les travaux couverts par la garantie qui dépasseront 200 \$ doivent être autorisés par Roadtrek inc. avant d'être réalisés. Le numéro d'autorisation émis par Roadtrek inc. doit être noté sur la réclamation de garantie. Voir l'article 2 plus haut.
4. Roadtrek inc. se réserve le droit d'exiger des photos ou d'inspecter les pièces défectueuses ayant été remplacées en vertu de la garantie. Le Détaillant est tenu de garder les pièces en question pour une période de soixante (60) jours (voir plus bas).
5. Seuls les accessoires, les pièces et l'équipement fournis par Roadtrek inc. ou des fournisseurs autorisés doivent être utilisés pour effectuer des réparations en vertu de la garantie. Les frais d'expédition ne sont pas couverts par la garantie.
6. Des réparations garanties effectuées une deuxième fois par un Détaillant (en raison d'un mauvais diagnostic, d'une réparation ou d'un assemblage inadéquat ou d'un manque de vérification lorsque la réparation initiale a été effectuée) sont considérées comme des retours en magasins et non remboursables. Les coûts de ce genre de réparations doivent être couverts par le Détaillant.
7. L'Acheteur est tenu de montrer son VR à un Détaillant Roadtrek dès qu'un problème surgit. Les réparations sous garantie doivent être faites dans un délai raisonnable à compter de la date d'autorisation. Les dommages résultant du fait que les problèmes couverts par la garantie n'aient pas été réglés en temps opportun ne seront pas couverts par la garantie et l'Acheteur sera responsable de toute dépense additionnelle.

La présente garantie limitée remplace toute autre garantie explicite ou implicite, y compris toute garantie implicite de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier, ainsi que toute autre obligation ou responsabilité de la part de Roadtrek inc., qui n'assume ou n'autorise personne à assumer pour elle toute autre responsabilité liée au VR qu'elle a fabriqué.

Garantie sur les appareils électroménagers

Les éléments ci-dessous ne sont pas garantis par Roadtrek inc., mais ils sont couverts par des garanties individuelles offertes par leur fabricant respectif auxquelles l'Acheteur et le Détaillant doivent se conformer :

- Antenne
 - Auvent
 - Jantes en aluminium
 - Climatiseur
 - Onduleur/chargeur/sectionneur
 - Équipement électronique (télé, lecteur DVD, lecteur Blu-Ray, etc.)
 - Groupe électrogène et régulateur de tension
 - Fournaise ou autre système de chauffage
 - Four à micro-ondes Insta-hot
 - Divan motorisé
 - Marchepieds motorisés
-

- Événements de toiture motorisés
- Régulateurs de propane
- Réfrigérateur
- Cuisinière
- Toilette
- Volt Start
- Robinets (réservoirs d'eaux grises et d'eaux noires)
- Pompe à eau
- Pompe déchiqueteuse
- Chauffe-eau
- Avertisseur de fumée/Avertisseur de monoxyde de carbone
- Modules Eco-trek

Garantie des batteries AGM

Les batteries sont garanties par leur fabricant pendant un (1) an à partir de la « Date d'entrée en service » du VR Roadtrek.

La garantie est nulle si les batteries AGM sont altérées, si de l'eau distillée y est ajoutée ou si les batteries deviennent sulfatées ou gelées à cause d'un manque de charge.

Garantie du filtre à particules de moteur diesel

Pour les véhicules à moteur diesel munis d'une génératrice sous le capot (Option GSC), Roadtrek inc. garantit le rendement du filtre à particules pendant deux (2) ans.

Communiquez directement avec Roadtrek inc. pour des directives d'entretien.

Objectif de la garantie

L'objectif de la présente garantie prolongée est de veiller à ce que le nouveau propriétaire du véhicule Roadtrek n'ait pas à s'inquiéter relativement à des défauts causés par le fabricant (excluant le châssis) pendant les deux (2) premières années d'utilisation.

DÉFAUTS versus DOMMAGES

Veuillez noter qu'il y a une différence entre des « défauts » et des « dommages ». Les « défauts » renvoient à une défaillance en ce qui concerne la qualité de l'exécution ou les matériaux utilisés pour se conformer aux spécifications et tolérances de conception et de fabrication de Roadtrek inc. Les « défauts » sont couverts par la garantie parce que Roadtrek inc. en est responsable. Cependant, Roadtrek inc. n'exerce aucun contrôle sur les « dommages » qui sont causés par, notamment, une collision, une mauvaise utilisation ou un manque d'entretien et qui surviennent après que l'Acheteur a pris possession du VR. Par conséquent, les « dommages » qui surviennent après la livraison du VR, peu importe la raison, ne sont pas couverts par la présente garantie. Les services d'entretien sont également exclus de la garantie, puisqu'il incombe à l'Acheteur d'entretenir correctement son VR.

Des versions électroniques de la présente garantie sont disponibles sur le site web et dans le Manuel du propriétaire. La garantie dépend de la date d'achat et c'est pourquoi il est crucial d'obtenir une autorisation avant de commencer des travaux.

Obtenir du service

Lorsque votre Roadtrek est en besoin de service, déterminez si le problème est avec les modifications créées par Roadtrek ou le manufacturier du châssis.

Pour les problèmes avec les modifications faites par Roadtrek, contactez votre concessionnaire. Commencez de parler avec le rédacteur de service, après avec le gestionnaire de service, si vous êtes incapable de résoudre votre problème avec le département de service, contactez le gérant ou propriétaire du concessionnaire. S'il vous plaît, notez qui vous a parlé et les dates.

Pour les problèmes reliés au châssis, contactez le service Dodge. Avisez le rédacteur de service que vous avez un appareil RAM ProMaster®, plutôt qu'une autocaravane. Quelques concessionnaires ne veulent pas servir les autocaravanes, mais la plupart peuvent servir un fourgon de 3/4 tonne. D'abord, commencez avec le rédacteur de service, ensuite le gestionnaire de service, puis finalement, si vous êtes incapable de résoudre les problèmes avec le département de service, contactez le gérant ou propriétaire. Si vous ne pouvez pas résoudre vos problèmes reliés au châssis au niveau concessionnaire, contactez le service d'usine Dodge.



Roadtrek Inc., n'initie pas typiquement une affaire avec le manufacturier du châssis, le propriétaire est responsable de faire cela. Contactez Roadtrek Inc., après que vous avez épuisé le processus ci-dessus. S'il vous plaît, produisez un record complet pour que vos efforts ne soient pas doublés.

Information de service Roadtrek Inc :

retailsupport@roadtrekinc.com or 1-888-762-3873

Caractéristiques

Pour connaître les caractéristiques générales du châssis, consultez le manuel du RAM ProMaster®. Pour connaître les caractéristiques de votre véhicule, y compris le nombre de places, le poids total maximal, la dimension des pneus, la pression des pneus et plus encore, consultez l'autocollant sur le cadre de la portière (côté droit du cadre, près du loquet). Les caractéristiques suivantes concernent le modèle Zion de base. Ces caractéristiques peuvent varier en fonction des options et des améliorations.

Garantie Limitée Roadtrek

Comment Obtenir le Service d'Entretien

Pour obtenir service d'entretien sous garantie pour votre véhicule Roadtrek, composez le numéro sans frais 888-762-3873, 7 jours par semaine. Nos spécialistes en service à la clientèle peuvent répondre à vos questions au sujet de nos produits et services, vous informer au sujet de notre garantie et de problèmes d'entretien, vous aider pour les demandes d'entretien en vertu de la garantie d'autres fabricants, ou pour trouver les concessionnaires et centres d'entretien Roadtrek autorisés dans votre région. Pour consulter la liste des concessionnaires et centres d'entretiens Roadtrek autorisés, visitez le site <http://www.roadtrek.com/locator/>. Au moment de communiquer avec nous, veuillez garder les renseignements suivants à portée de main pour accélérer le processus :

- Le numéro d'identification de votre véhicule Dodge Ram Promaster® (NIV)
- La date d'achat du premier propriétaire
- Le kilométrage du véhicule

AUCUNE RÉCLAMATION DE GARANTIE NE SERA TRAITÉE OU PAYÉE SANS LA PREUVE DU KILOMÉTRAGE RÉEL ET DE LA DATE D'ACHAT DU PREMIER PROPRIÉTAIRE AU DÉTAIL.

Plan d'assistance routière

Vous profitez du service d'assistance routière pour les deux (2) premières années de la garantie limitée en enregistrant votre Dodge Ram Promaster® Roadtrek. L'assistance routière est uniquement disponible pour le premier propriétaire de détail et n'est pas transférable à tout propriétaire subséquent. Si votre autocaravane tombe en panne en raison de toute non-conformité couverte par la présente garantie limitée, ou dans certaines situations, notre fournisseur de service d'assistance routière peut vous fournir les services suivants: remorquage, mécanicien (dans les régions où le service est offert), livraison de carburant, changement de pneus, survoltage de batterie, service de déverrouillage de porte et livraison d'urgence de fluides. Pour obtenir l'assistance routière, composez le 877-579-7078.

VEUILLEZ NOTER QUE L'ASSISTANCE ROUTIÈRE EST UNIQUEMENT DISPONIBLE POUR LE PREMIER PROPRIÉTAIRE DE DÉTAIL ET N'EST PAS TRANSFÉRABLE À TOUT PROPRIÉTAIRE SUBSÉQUENT.

Avertissement d'après-vente

La compatibilité des systèmes et des composants du marché secondaire doit être étudiée en profondeur avec le vendeur ou le fabricant car ils peuvent interférer avec les performances des systèmes et composants des véhicules récréatifs de Roadtrek Inc., ce qui peut affecter la garantie.

Avis Règlementaires

Si vous croyez que votre véhicule a un défaut qui peut causer un accident ou peut causer des blessures ou décès, vous devez contacter l'Administration de la Sécurité Routière (NHTSA) et Roadtrek Inc.

Si NHTSA reçoit des plaintes similaires, il peut ouvrir une enquête, et s'il trouve qu'un défaut dangereux existe, dans un groupe de véhicules, il peut commander un rappel, et une campagne de réparation. Cependant, NHTSA ne peut pas être impliqué avec des problèmes individuels entre vous, votre concessionnaire, et Roadtrek Inc.

Pour contacter NHTSA, vous pouvez appeler la Hotline de Sécurité Routière sans-frais à 1-888-327-4236, (ou 366-0123 en Washington, DC) ou écrire à: NHTSA U.S. Département de Transportation Washington, DC 20590.

Vous pouvez aussi obtenir d'autres informations sur la sécurité de véhicule à moteur de la Hotline NHTSA.

Pour signaler un problème de sécurité lié à ce véhicule, les clients canadiens peuvent communiquer avec le ministère des Transports comme suit.

Adresse postale :

Transports Canada -ASFAD

330, rue Sparks

Ottawa (Ontario) K1A 0N5

Téléphone: 819-994-3328 (dans la région de Ottawa-Gatineau et à l'extérieur du pays)

Sans frais: 1-800-333-0510 (au Canada)

Internet:

<http://www.tc.gc.ca/rappels>